



## Pflegeanleitung für Schlaf- und Hubdächer

### 1 Unlackierte Kunststoffe

Kunststoffe sollten ein- bis zweimal im Jahr poliert und gewachst werden. Nur so kann sichergestellt werden, dass dieser optimal gegen Umwelteinflüsse wie UV-Licht und sauren Regen geschützt ist.



Wir empfehlen eine gründliche Aufbereitung im Frühjahr und bei besonders beanspruchten Flächen eine zusätzliche Politur während der Saison.

Matte Scheuerstellen auf Oberflächen können mit Politurcreme entfernt werden. Der Schleifmittelanteil der Politurcreme bewirkt, dass kleinere Unebenheiten wie Kratzer oder Spinnenrisse entfernt werden.



**ACHTUNG:** Teerentferner und andere scharfe Lösungsmittel dürfen nicht längere Zeit auf die Oberflächen einwirken, sonst besteht die Gefahr des Aufquellens und anschließendem „Einfallen“ der Polyesterdeckschicht.

#### Neuwertiges Dach:

1. Die Oberfläche mit einem Reiniger gründlich reinigen
2. Die Oberfläche mit einer Politur polieren und versiegeln

#### Stärker beanspruchte Dächer:

1. Die Oberfläche mit einem Reiniger gründlich reinigen
2. Die Oberfläche mit einer Schleifpolitur polieren
3. Die Oberfläche mit Wachs versiegeln

### 2 Gummi

Gummidichtungen sowie Gummileisten werden im Laufe der Zeit spröde. Eine Gummipflege (Art.-Nr. 61455) versiegelt die Oberfläche und erhält den Glanz. Das Pflegemittel wird mit einem Tuch aufgetragen und so lange eingearbeitet, bis es vollständig aufgenommen ist. Diese Pflege wird in regelmäßigen Abständen empfohlen.

### 3 Zeltbalg

Der Zeltstoff ist gegen Feuchtigkeit imprägniert und sollte daher nicht zu lange feucht zusammengefaltet sein. Öffnen Sie daher nach Regentagen und nach dem Urlaub das Dach, um den Zeltbalg gut durchzutrocknen.

**Reinigung:** Damit das Gewebe nicht beschädigt wird und die Eigenschaften erhalten bleiben, darf der Zeltbalg nur mit lauwarmem Wasser (bei Zeltbälgen aus Polyester kann auch eine leicht alkalische Seifenlauge verwendet werden) und einem weichen Tuch unter leichtem Druck gereinigt werden.



Weitere Reinigungsmittel, hoher Reibung während der Reinigung sowie Dampf- und Hochdruckreiniger dürfen nicht verwendet werden.

Die Moskitonetze dürfen nur mit lauwarmem Wasser gereinigt werden.

**Imprägnierung:** Nach einigen Jahren kann der Stoff neu imprägniert werden. Das Imprägnierspray (Art.-Nr. 90246-1) wird auf die sauberen und trockenen Flächen aufgesprüht und reicht für ca. 5 m<sup>2</sup> bis 8 m<sup>2</sup>. Bei undichten Nähten wird ein Nahtdichter (Art.-Nr. 61447) aufgetragen und trocknen gelassen.



Der Zeltstoff ist atmungsaktiv. Bei Starkregen und Wind kann es deshalb Undichtigkeiten (Nähte, Reißverschlüsse) kommen. Es empfiehlt sich daher, das Dach so aufzustellen, daß die geschützte Kunststofffläche in Windrichtung zeigt oder ggf. das Dach temporär zu schließen.

## Care instructions for pop-top roofs and mushroom roofs

### 1 Unpainted plastics

Plastics should be polished and waxed once or twice a year. This is the only way to ensure that they are optimally protected against environmental influences such as UV light and acid rain.



We recommend a thorough preparation in spring and an additional polish during the season for particularly strained areas.

Matt chafing on surfaces can be removed with polishing cream. The abrasive content of the polishing cream removes minor unevenness such as scratches or spider cracks.



**ATTENTION:** Tar remover and other harsh solvents must not be allowed to act on the surfaces for a long time, otherwise there is a risk of swelling and subsequent "collapse" of the polyester top coat.

#### Roof as good as new:

1. Clean the surface thoroughly with a cleaner
2. Polish and seal the surface with a polish

#### More strained roofs:

1. Clean the surface thoroughly with a cleaner
2. Polish the surface with a grinding polish
3. Seal the surface with wax

### 2 Rubber

Rubber seals and rubber strips become brittle over time. A rubber care product (Art. No. 61455) seals the surface and maintains the shine. The care product is applied with a cloth and worked in until it is completely absorbed. This care is recommended at regular intervals.

### 3 Canvas

The tent fabric is impregnated against moisture and should therefore not be folded up damp for too long. Therefore, open the roof after rainy days and after your vacation to dry canvas thoroughly.

**Cleaning:** In order not to damage the fabric and to preserve its properties, the canvas should only be cleaned with lukewarm water (for polyester canvas, a slightly alkaline soap solution can also be used) and a soft cloth under light pressure.



Other cleaning agents, high friction during cleaning, steam and high-pressure cleaners must not be used.

The mosquito nets may only be cleaned with lukewarm water.

**Impregnation:** After a few years, the fabric can be re-impregnated. The impregnation spray (Art. No. 90246-1) is sprayed onto the clean and dry surfaces and is sufficient for approx. 5 m<sup>2</sup> to 8 m<sup>2</sup>. In case of leaking seams, a seamsealer (Art. No. 61447) is applied and left to dry.



The canvas is breathable material. Take care to close the roof or place your car safe of extreme weather condition, wind and rain.